

ACTUALITÉ déloise



PHOTO : ANDRÉ CHEVRIER

SOIRÉES NOSTALGIA
programmation 10

ACTIVITÉS
estivales 14



BULLETIN MUNICIPAL | MAI 2023

MOT DE LA MAIRESSE



Chères Adéloises, chers Adélois,

On aurait cru qu'on ne s'en sortirait jamais mais oui, c'est fait, nous vivons enfin le printemps, et l'été est à nos portes. En effet, l'hiver 2022-2023 passera à l'histoire comme étant la troisième saison hivernale la plus enneigée au cours des 23 dernières années, avec pas moins de 368 centimètres de précipitations. Vous comprendrez que le personnel du Service des travaux publics affecté au déneigement n'a pas eu la vie facile, d'autant plus que certaines chutes de neige s'étendaient sur plus de 12 heures.

Mais comme je le disais, cela est maintenant derrière nous et l'été s'annonce festif dans notre ville, avec plusieurs nouveautés! Ainsi, nos artistes-peintres installeront leur chevalet sur la rue Valiquette et aux alentours pour peindre en direct sous de petits chapiteaux. Ces moments de création seront agrémentés par la présence de musiciens, une initiative de la Chambre de commerce et de tourisme de Sainte-Adèle. Ces animations devraient se dérouler pendant les vacances de la construction.

Autre nouveauté : le Festival des arts de Saint-Sauveur, le FASS, tiendra un événement préfestival les 8 et 9 juillet au parc Claude-Henri-Grignon, derrière la Place des citoyens, soit les « sentiers de la danse ». Il s'agit d'une activité artistique qui connaît beaucoup de succès à Saint-Sauveur. Ainsi, on installera trois scènes à différents endroits du parc, sur lesquelles performeront des danseuses et danseurs professionnels, selon un parcours établi.

Ces nouveautés s'ajoutent aux activités habituelles telles que la Fête nationale, la Fête de la famille, Sainte-Adèle énergique, les P'tits jeudis ensoleillés, les fêtes de quartier, la *Baladèle*, sans oublier les Soirées Nostalgia, où là aussi, il y aura des nouveautés pour souligner les 20 ans de ces très populaires soirées. Ainsi, les 5 spectacles de la programmation seront précédés d'une première partie mettant en vedette des musiciens locaux et de la relève, et la dernière soirée sera mémorable, avec une prestation du ténor Marc Hervieux, sur une grande scène aménagée spécialement pour ce spectacle.

Protection des lacs

L'été, c'est aussi les plaisirs nautiques et la baignade. À ce chapitre, la Ville travaille de concert avec les associations de protection des lacs, regroupées sous l'appellation RAPESA. Dans la mesure de nos moyens, nous nous efforçons d'appliquer certaines des recommandations de l'association pour contrôler la présence de plantes envahissantes, comme le myriophylle à épi, nuisible et dangereux pour la qualité et même la vie de nos lacs. Ainsi, l'an dernier, nous avons installé des stations de lavage à sec aux accès municipaux publics des lacs Deauville et Pilon. Cette année, nous mettrons en place une station de lavage à pression d'eau aux Pentes 40-80. En plus de pouvoir être utilisée pour les embarcations nautiques, elle pourra servir à nettoyer les vélos de montagne.

Sécurité routière

Plusieurs nous demandent s'il y aura cet été une traverse piétonnière sur le boulevard de Sainte-Adèle, reliant le stationnement municipal à la Place des citoyens. La réponse est oui! Elle devrait être aménagée bientôt, une fois que le ministère des Transports et de la Mobilité durable (MTMD) aura approuvé les plans de nos ingénieurs.

Soyez prudents sur nos routes locales et n'hésitez pas à informer le Service des travaux publics du mauvais état de certaines rues ou de signalisation déficiente, en appelant au 450 229-2921, poste 3255, ou par courriel à travauxpublics@vdsa.ca

Bon été à toutes et tous !

Votre mairesse,
Michèle Lalonde

SÉCURITÉ INCENDIE

FEU DE PLAISANCE Plus besoin de permis de brûlage... à condition de respecter la réglementation!

Depuis le 18 avril dernier, **IL N'EST PLUS NÉCESSAIRE** de vous procurer un permis de brûlage annuel pour un **feu à ciel ouvert** ou un feu dans un **foyer avec pare-étincelles**. Cependant, assurez-vous de respecter la réglementation en vigueur, en plus de vérifier l'indice du danger d'incendie de la SOPFEU. Tout manquement au règlement est passible d'une amende de 300 \$.

Toutefois, le permis de brûlage est toujours nécessaire pour un **feu de dimension supérieure**; c'est-à-dire un feu en plein air de plus d'un (1) mètre de diamètre, à des fins d'abattage d'arbres ou de déboisement pour une nouvelle construction, et qui a fait l'objet d'une demande de permis d'abattage d'arbre ou de construction auprès de la Ville de Sainte-Adèle.

Consultez notre réglementation dans la section SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE de notre site internet.



IMPORTANT

- Respectez les distances réglementaires (bâtiments, lignes électriques, matières combustibles, etc.)
- Surveillez le feu en tout temps et assurez-vous qu'il soit éteint lorsque vous quittez les lieux
- Ayez un moyen d'extinction à portée de main
- Assurez-vous que votre installation (pare-étincelles, baril en métal, foyer de pierres ou de briques, rond de feu) est conforme aux spécifications techniques

Nous vous rappelons qu'il est **STRICTEMENT INTERDIT** de faire un feu extérieur lorsque :

- Le vent excède 25 km/h
- Le danger d'incendie de la SOPFEU est à ÉLEVÉ

Nous vous rappelons également qu'il est interdit de faire usage de tirs pyrotechniques (feux d'artifice), sauf en se conformant à la réglementation en vigueur.



LES NUMÉROS CIVIQUES Un outil primordial en cas d'urgence

Lors d'une intervention d'urgence, chaque seconde compte. C'est pourquoi nous tenons à rappeler l'importance de la visibilité des numéros civiques partout sur le territoire.

Selon l'article 12.3 du règlement municipal 1225 concernant la prévention des incendies : « Les chiffres et lettres servant à identifier le numéro d'un bâtiment doivent être installés à un endroit visible et lisible de toute voie publique ou de toute voie privée ouverte à l'usage du public. Ils doivent être visibles et lisibles autant le jour que la nuit. »

Cette simple attention permet de réduire significativement le délai d'intervention – pensez-y!



LA PRÉVENTION : votre meilleure alliée

Il y a un an presque jour pour jour, Sainte-Adèle était frappée par un « derecho », un violent orage accompagné de fortes rafales de vent, qui a dévasté plusieurs secteurs, en plus de priver d'électricité une grande partie de la population adéloise pendant parfois plusieurs jours. Comment oublier les nombreux dégâts causés par les vents violents : arbres déracinés, routes barrées, maisons endommagées, véhicules abîmés, pannes d'électricité...

Quelles leçons avons-nous tirées de ce terrible événement? Avez-vous changé vos habitudes de prévention en prévision d'un éventuel sinistre? Si, par malheur, une telle situation devait se reproduire, seriez-vous prêts à être autonome pendant 72 heures?

Certaines personnes disposent d'une réserve de bouteilles de vin et de spiritueux, mais qu'en est-il de votre réserve d'eau potable et de nourriture non périssable? Aussi, de nos jours, nous dépendons très souvent de l'informatique et de l'électricité. Quand nous en sommes privés, nous perdons nos repères. Possédez-vous des objets tels qu'une radio à piles ou une lampe de poche? Faites-vous régulièrement l'inventaire de votre trousse d'urgence?

Pour votre sécurité, mieux vaut prévenir!
La prévention est votre meilleure alliée!

VISITES RÉSIDENTIELLES

Pendant la période estivale, ne soyez pas surpris de voir des pompiers circuler dans les rues et venir cogner à votre porte. Les visites résidentielles ont pour principal objectif d'aller à la rencontre des citoyens, afin de vérifier les avertisseurs de fumée, ainsi que les détecteurs de monoxyde de carbone de leur domicile. Les pompiers profitent de cette courte visite pour s'assurer de la conformité et de l'installation de vos appareils de détection incendie. Profitez de leur visite pour poser vos questions en matière de sécurité, c'est le moment idéal!

En votre absence, les pompiers vous laisseront de la documentation pour que vous puissiez confirmer que vous appliquez la réglementation municipale en vigueur.

Rappelez-vous qu'un avertisseur de fumée sauve des vies!





Station de ski Chantecler, date inconnue
Tirée du site internet en 2019



Hôtel Le Chantecler, 1^{er} mars 1942
Photo Conrad Poirier, Bibliothèque et Archives nationales du Québec

SECTEUR CHANTECLER

La Ville débute la planification intégrée

Fondé en 1938, l'hôtel Le Chantecler fut, pendant près de 50 ans, synonyme de Sainte-Adèle et de la villégiature dans la région des Laurentides. Plusieurs restaurants, commerces, activités touristiques, et même secteurs résidentiels, se sont développés en symbiose avec ses opérations.

Golf, nautisme, tennis, équitation, ski et une panoplie d'autres activités de plein air se côtoyaient jadis sur ces terres, en plus des autres usages hors site qui ont fait de Sainte-Adèle le joyau touristique des Laurentides.

Aujourd'hui, la fonction hôtelière n'est plus, mais l'importante propriété du Chantecler demeure et son potentiel de développement est indéniable. De plus, les propriétaires des

différents sites du secteur travaillent activement à élaborer des projets de développement; lesquels révèlent les limites des infrastructures municipales et de la réglementation en place. C'est pourquoi la Ville de Sainte-Adèle fait le choix de planifier le développement de ce secteur de façon globale.

Afin d'arriver à établir une vision directrice pour ce grand chantier de réflexion, la Ville de Sainte-Adèle consultera prochainement sa population afin d'entendre ses réflexions au sujet de ce secteur névralgique, qui renferme un énorme potentiel de développement, s'il est judicieusement planifié et structuré.

Dans un premier temps, les citoyens seront appelés à remplir un questionnaire en ligne. Les détails relatifs à cette première étape de consultation seront communiqués dans les prochaines semaines par l'entremise de nos outils électroniques : site internet, infolettre et page Facebook. Soyez à l'affût de ces communications afin de participer à cette démarche consultative.



TERRITOIRE D'INTERVENTION

Le territoire d'intervention vise l'ensemble des propriétés historiques du Chantecler, ainsi que certains points d'accès qui nécessiteront une planification détaillée, notamment : le croisement du chemin du Paysan, du chemin du Chantecler, du chemin du Golf jusqu'au boulevard de Sainte-Adèle et du chemin du Mont-Loup-Garou.

Les plantes aquatiques exotiques envahissantes MENACENT NOS LACS

Le myriophylle à épi (*Myriophyllum spicatum*) est une plante aquatique submergée qui n'est pas originaire du Québec, on la qualifie donc d'exotique. Elle possède peu de prédateurs naturels. Une fois installée, il est presque impossible de limiter sa propagation. Il faut donc éviter qu'elle ne colonise nos lacs!

Afin de prévenir l'introduction et la propagation du myriophylle à épi, inspectez et nettoyez l'embarcation (canot, kayak, pédalo, planche à pagaie, etc.) et le matériel utilisé (pagaies, matériel de pêche, veste de flottaison, etc.) lors d'activités nautiques.

Assurez-vous que tous les fragments de plantes sont retirés et videz l'eau de la cale loin du lac.

Évitez de circuler dans les zones des lacs où les plantes prolifèrent. Contrairement à la croyance populaire, arracher ou couper le myriophylle à épi aggrave la situation, car il suffit d'un fragment pour générer un nouveau plant.

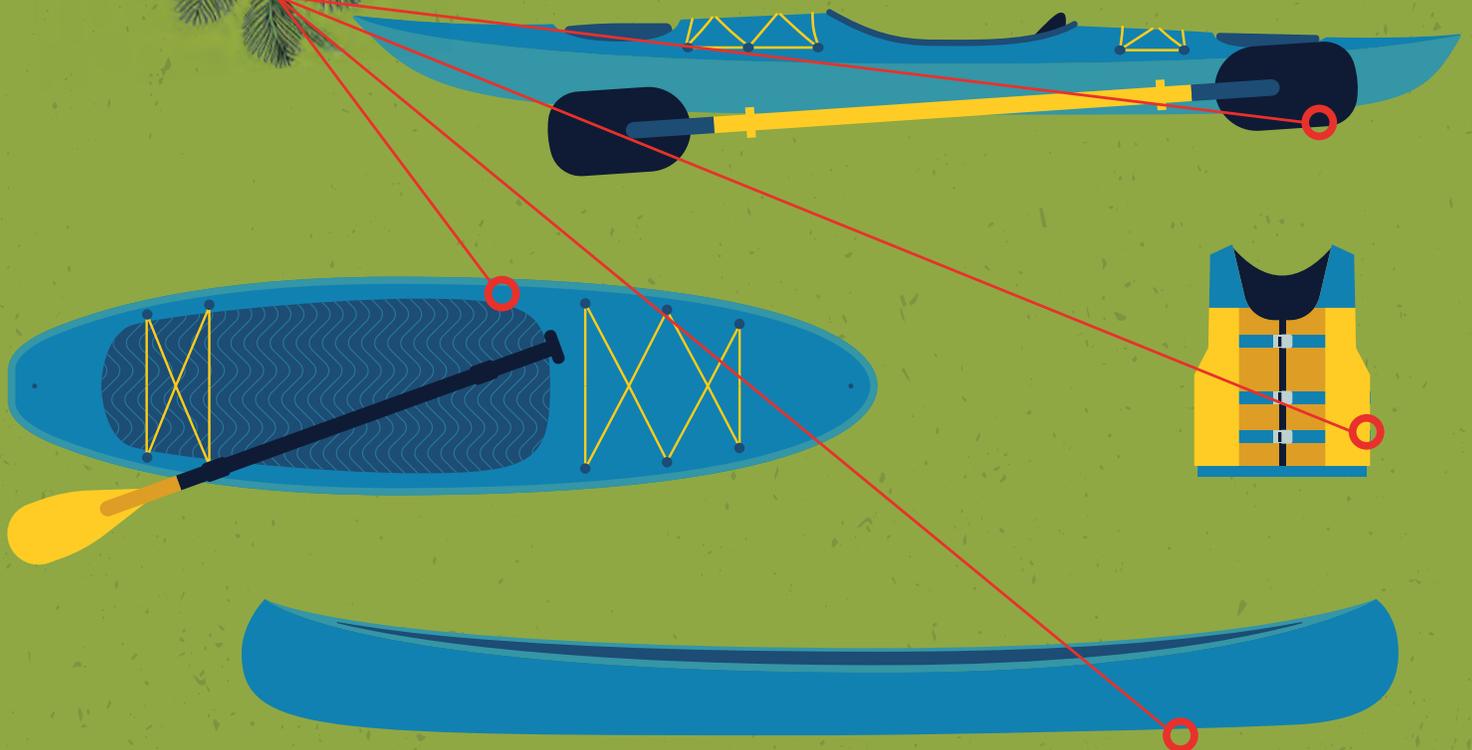
Pour plus d'information, consulter le site internet crelaurentides.org

Source: Le Conseil régional de l'environnement des Laurentides (CRE Laurentides)



J'inspecte, je vide, je lave

Pour protéger les plans d'eau des
espèces aquatiques envahissantes!





JOURNÉE *Verte*



Distribution
de compost



Distribution
de végétaux



Déchetage
de papier

SAMEDI
27 MAI
DE 10 H À 14 H



PLACE
des citoyens

**KIOSQUE DU SERVICE
DES RESSOURCES HUMAINES**
*Venez trouver un emploi à votre
mesure au sein de l'équipe de la Ville!*

ERRATUM

PERMIS POUR CONSTRUCTION ET RÉNOVATION

En page 7 de l'Actualité Adéloise de mars dernier, dans l'encadré CONSTRUCTION ET RÉNOVATION | FAITES VOTRE DEMANDE DE PERMIS SANS TARDER, il était fait mention que « *Si les travaux excèdent la somme de 20 000 \$ ou qu'ils nécessitent un Plan d'implantation et d'intégration architecturale (P.I.I.A), il est impératif de vous procurer un permis de construction.* »

Cette information s'avérait malheureusement incomplète et sous-entendait que tout projet de construction ou de rénovation d'une valeur de moins de 20 000 \$ pouvait être exécuté sans permis.

Nous tenons à préciser que ce sont des travaux **d'entretien courant** d'une valeur de moins de 20 000 \$ qui ne nécessitent pas de permis. Tout ajout ou modification, comme une rénovation extérieure, un agrandissement, la construction d'un garage, galerie, balcon, perron, porche, véranda, remise, etc. requiert un permis.

Pour tout projet, il est impératif de se renseigner auprès du Service de l'urbanisme et de l'environnement au préalable pour connaître les démarches à suivre.

Information : urbanisme@vdsa.ca ou 450 229-2921, poste 1114



AFFAIRES MUNICIPALES

GUIDE DU CITOYEN ÉDITION 2023

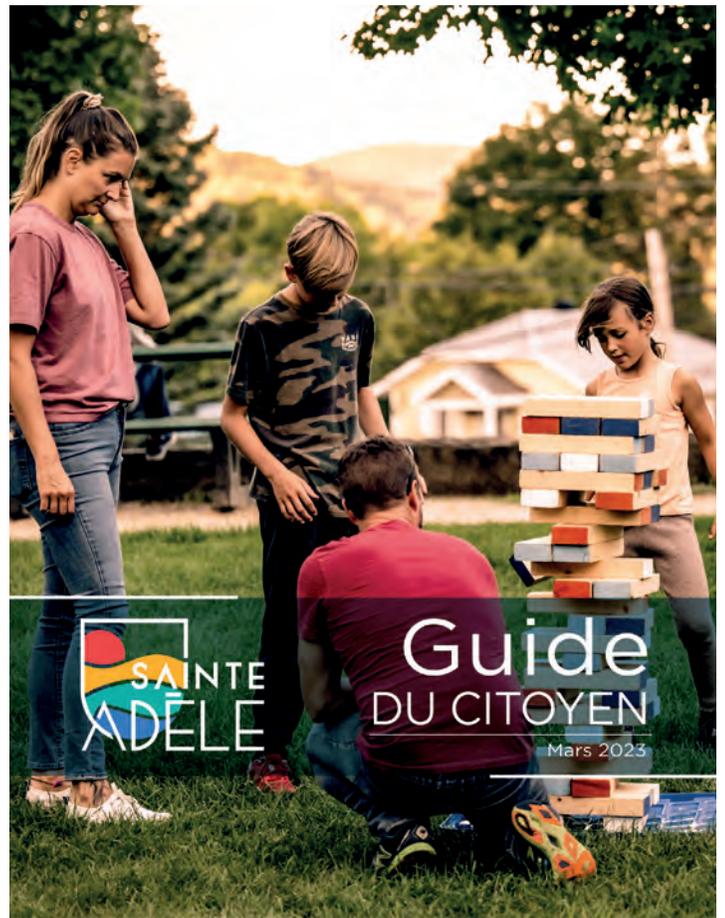
En mars 2022, tous les Adélois avaient reçu par la poste la toute première édition du Guide du citoyen, en remplacement du bulletin municipal trimestriel.

Véritable passeport adélois, le Guide du citoyen renferme une panoplie d'informations utiles sur les différents services offerts par la Ville, les nombreux attraits de Sainte-Adèle et la multitude d'activités et d'événements qui y sont présentés, au rythme des saisons.

La toute nouvelle édition du Guide du citoyen, mise à jour avec des informations actualisées, est disponible en ligne, dans la section **Publications / Actualité adéloise (Bulletin municipal)**, pour consultation ou téléchargement.

Le Guide est également remis aux nouveaux Adélois dans la trousse de bienvenue qu'ils peuvent se procurer à la bibliothèque Claude-Henri-Grignon, au Centre communautaire Jean-Baptiste-Rolland, à la Place des citoyens ou à l'hôtel de ville.

Découvrez ou redécouvrez Sainte-Adèle, là où il fait bon vivre!



OFFRE D'EMPLOI

SAUVETEURS • EUSES PLAGE

*Profite de l'été à la plage du lac Rond
et joins-toi à une équipe dynamique!*



ENVOIE-NOUS RAPIDEMENT TON CV!

SERVICE DES RESSOURCES HUMAINES
450 229-2921, poste 1173 | rh@vdsa.ca |  

ÉCONOMIE D'EAU POTABLE CHAQUE GESTE COMPTE!

Bien que les réserves d'eau potable de la Ville soient suffisantes, il demeure qu'en période de chaleur intense, nous atteignons, comme à chaque été, un niveau d'eau relativement bas.

Nous voulons donc rappeler aux citoyens qu'il est important de respecter les règlements d'arrosage et de réduire leur consommation d'eau puisque cette précieuse ressource est limitée et que son utilisation engendre des coûts pour la municipalité.

Règlements sur l'arrosage

L'arrosage des pelouses, haies, arbres, arbustes ou autres végétaux distribué par des asperseurs amovibles ou par des tuyaux poreux est permis uniquement de 20 h à 23 h les jours suivants :

- Un jour où la date est un chiffre pair pour l'occupant d'une habitation dont l'adresse est un chiffre pair;
- Un jour où la date est un chiffre impair pour l'occupant d'une habitation dont l'adresse est un chiffre impair.

Quant aux systèmes d'arrosage automatique, il est permis d'arroser uniquement de 3 h à 6 h le dimanche, le mardi et le jeudi.

Pour de plus amples informations, vous êtes invités à consulter le **règlement 1171-2012** décrétant les dispositions concernant l'utilisation de l'eau potable sur le territoire de la Ville de Sainte-Adèle.

Voici également quelques trucs faciles pour réduire votre consommation d'eau :

- Récupérez l'eau de pluie avec un bac de récupération placé sous la gouttière.
- Préférez les fleurs indigènes et vivaces dans vos aménagements paysagers, elles sont plus résistantes à la sécheresse.
- Quand vous lavez votre voiture, remplissez un seau d'eau et utilisez une éponge. Vous pouvez ainsi économiser quelque 300 litres d'eau!
- Couvrez la piscine extérieure lorsqu'elle n'est pas utilisée pour réduire l'évaporation.
- Coupez l'eau le temps de vous laver le visage, vous brossez les dents ou vous raser.
- Prenez une douche (5 min.) plutôt qu'un bain.

Mais surtout, passez le mot! Sensibilisez votre famille, vos amis, ainsi que vos collègues... parce que chaque geste compte!

Pourquoi doit-on autant économiser notre eau potable?*

Nous, les Québécois, sommes les deuxièmes plus grands gaspilleurs au monde, précédés par nos voisins Américains! Seule cette information devrait expliquer pourquoi nous devons autant économiser notre eau!

Même si notre climat nous permet de recevoir de grandes quantités de précipitations, l'eau de celles-ci doit être traitée à des fins de consommation, ce qui entraîne des coûts excessifs. D'où l'importance d'utiliser l'eau tombée du ciel à des fins autres que la consommation personnelle et garder l'eau potable pour sa plus grande importance, soit notre survie.

Les changements climatiques affectent la quantité d'eau disponible, puisque le réchauffement des températures, ne serait-ce que d'un ou deux degrés d'ici 2050, aura pour effet de réduire de 40 à 70 % la quantité d'eau lacustres et fluviales (provenant des lacs et fleuves) dans les régions arides. Avec les années, le débit de nos rivières est appelé à diminuer considérablement, ce qui affectera la biodiversité entière de ce milieu hydrique.

La pollution qu'entraînent l'irrigation des terres agricoles, les moyens de transports nautiques et les rejets des industries affecte beaucoup notre eau. Les cours d'eau contaminés ne peuvent alors pas être utilisés et nous devons nous tourner vers l'eau potable encore une fois.

Pour toutes ces raisons, et bien d'autres encore, il est primordial de préserver notre eau qui est si précieuse.

* Source : Réseau Environnement, Programme d'économie d'eau potable

20^e édition SÉRIES Nostalgie

PARC DE LA FAMILLE
SPECTACLES EXTÉRIEURS GRATUITS

LES SAMEDIS À 20 H | PREMIÈRE PARTIE À 19 H 30



8 JUILLET

Tassez-vous de d'là
Hommage aux Colocs
1^{RE} PARTIE : JADE LESSARD



15 JUILLET

Lady'5
1^{RE} PARTIE : VÉ



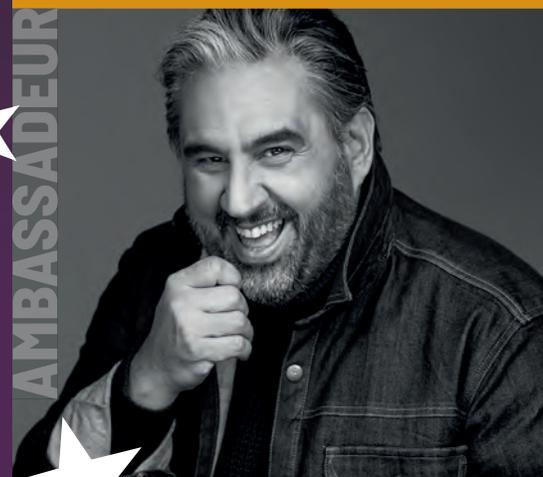
22 JUILLET

Guitar story 2.0
1^{RE} PARTIE : THE TRIBE OF 2



29 JUILLET

Alexandre Da Costa
et King Melrose
25^e anniversaire du Festival Stradivaria
1^{RE} PARTIE : ROXANNE GARCEAU



AMBASSADEUR

SPECTACLE
DE CLÔTURE

5 AOÛT

Marc Hervieux
Nostalgie
1^{RE} PARTIE :
JORDAN DESJARDINS

Animation et surprises
à compter de 16 h



20^e édition des Soirées Nostalgie

20^e édition des Soirées Nostalgie FÊTER EN GRAND!

L'été 2023 marquera les 20 ans des incontournables Soirées Nostalgie, et inutile de dire que la Ville soulignera l'événement avec tambours et trompettes!

En plus d'une programmation éclatante, cette édition unique sera ponctuée de performances spectaculaires et de rencontres mémorables.

Du 8 juillet au 5 août, 5 spectacles gratuits seront présentés les samedis à 20 h dans le cadre enchanteur du magnifique amphithéâtre naturel du parc de la Famille. Ces spectacles seront précédés d'une première partie, à 19 h 30, qui mettra en vedette des artistes de la relève ou de chez nous!

Ne manquez pas cette 20^e édition bien spéciale, qui promet des rendez-vous musicaux éblouissants et énergiques, à vivre entre amis ou en famille!

8 juillet | Tassez-vous de d'là – Hommage aux Colocs

1^{re} partie : Jade Lessard

« Tassez-vous de d'là » : une courte phrase qui évoque maintenant pour plusieurs Les Colocs; le groupe pop-rock québécois le plus emblématique des années 1990, tant pour ses thèmes contestataires que sa fusion des genres musicaux. Influencée par le swing, le country et le reggae, avec des textes incisifs teintés d'humour, la formation a laissé un riche répertoire que les sept musiciens du groupe *Tassez-vous de d'là* font revivre admirablement. Avec ce spectacle festif et énergique, qui ravira autant les fans invétérés que les non-initiés, la troupe livre un vibrant hommage aux Colocs, tout en faisant renaître la magie unique de leurs performances sur scène.

15 juillet | Lady'5

1^{re} partie : Vé

Laissez-vous séduire par les Lady'5, un groupe 100 % féminin. Talentueuses, charmantes, énergiques et passionnées, ces 5 artistes offrent un spectacle dynamique et diversifié dédié aux succès des années 60 à aujourd'hui. Accompagnées de musiciens chevronnés, incluant une section de cuivres, les chanteuses promettent d'en mettre plein la vue avec leur répertoire pop, danse et rock, en plus d'émerveiller les spectateurs avec leurs costumes flamboyants, leurs chorégraphies, leur harmonie vocale et des éclairages scintillants. Une soirée

éclatante qui vous donnera envie de danser et de chanter à tue-tête les paroles des grands succès indémontables!

22 juillet | Guitar story 2.0

1^{re} partie : The tribe of 2

Amoureux de guitare, ce spectacle est pour vous! Cette soirée mémorable, qui réunira sur scène 5 musiciens-chanteurs ainsi qu'un mur d'une trentaine de guitares, est un véritable hommage à cet instrument mythique et aux guitaristes les plus influents des 100 dernières années. Mis en scène de façon flamboyante, avec éclairages et costumes époustouffants, le spectacle alterne d'un style à l'autre, pour mettre de l'avant la guitare et le son de chaque guitariste; du rock de Jimmy Page et David Gilmour au country de Brent Mason, en passant par le blues de Stevie Ray Vaughan et le métal de Iron Maiden. Un spectacle à couper le souffle!

29 juillet | Alexandre Da Costa et King Melrose - Wolfgang vs Elvis 25^e anniversaire du Festival Stradivaria

1^{re} partie : Roxanne Garceau

Événement nomade et unique, le Festival Stradivaria sera de passage aux Soirées Nostalgie cet été et proposera un duel musical exceptionnel entre le chef et violoniste de renommée internationale, Alexandre Da Costa, et le roi des palmarès, King Melrose. Tel un combat des chefs, le King « Melrose » affrontera le

Maestro « Da Costa » dans un événement mémorable de pugilisme musical! D'un côté du ring, Melrose présentera ses interprétations des grands succès d'Elvis Presley, Frank Sinatra et Ray Charles, tandis que la rockstar du violon répliquera avec ses versions de Bach, Mozart et Beethoven. À vous de venir juger ce match des étoiles!

5 août | Marc Hervieux – Nostalgie

1^{re} partie : Jordan Desjardins

Le ténor Marc Hervieux n'a plus besoin de présentation! Avant tout chanteur de renommée internationale, Marc Hervieux est un artiste polyvalent, très actif à la télévision et à la radio. C'est un véritable privilège de, non seulement le recevoir pour le spectacle de clôture des Soirées Nostalgie, mais également qu'il ait accepté d'être l'ambassadeur de cette 20^e édition. Pour ce spectacle unique, Marc Hervieux a concocté un répertoire spécial tiré de ses albums Nostalgie 1 et 2; les plus grands succès crooner de tous les temps. Ces opus bien personnels, à la mémoire du passé, rassemblent des chansons significatives pour le ténor qui l'apaisent, le ramènent à de doux moments et lui font revivre son enfance par le biais de la musique. Avec ces pièces, il explore sa nostalgie heureuse; celle qui le fait sourire dès les premiers accords d'une chanson et qui le replonge dans ses plus beaux souvenirs. Marc Hervieux sera accompagné sur scène de ses musiciens et vous promet une soirée musicale d'exception.

Vivre l'art

Les 8 et 9 juillet
Les sentiers de la danse
se posent à Sainte-Adèle !
Au parc Claude-Henri-Grignon

festivaldesarts.ca

Guillaume Côté, Directeur artistique | Etienne Lavigne, Directeur général

FESTIVAL
ARTS
SAINT-SAUVEUR

20
23



ÉCOLE SECONDAIRE A-N-MORIN

DE L'ÉCOLE
à la galerie d'art

DU 9 AU 18 JUIN

Venez découvrir le talent incroyable
des élèves d'arts plastiques de 1^{re} à 5^e secondaire,
qui présentent leur rétrospective 2022-23.

PLACE
des citoyens

ENTRÉE LIBRE

Mercredi et dimanche | 10 h à 16 h

Jeudi au samedi | 10 h à 17 h



NOUVELLE POLITIQUE CULTURELLE

La culture joue un rôle actif dans le développement des villes, par sa propension à rassembler, à stimuler l'intérêt des citoyens et des visiteurs, et à développer les sentiments de fierté et d'appartenance. Dans la plupart des villes où la vie culturelle est significative, les citoyens déclarent apprécier leur qualité de vie.

En s'engageant dans l'élaboration d'une politique culturelle en 2009, la Ville de Sainte-Adèle a reconnu l'importance de ce secteur d'activités pour le développement social, économique et touristique de la municipalité.

À l'automne 2022, la Ville a adopté la révision et l'adaptation de la politique élaborée en 2009. Cette mise à jour reflète l'évolution des habitudes culturelles des citoyens, touristes et villégiateurs; le développement des pratiques artistiques et des moyens de consommation de la culture; ainsi que l'importance de plus en plus grande de la préservation du patrimoine.

Par cette révision, la Ville de Sainte-Adèle, ses élus et son administration poursuivent leur engagement à reconnaître

la culture comme vecteur de développement de sa municipalité qui contribue à la qualité de vie de ses citoyens.

Consultez la nouvelle politique culturelle dans la section Publications / Politiques et procédures municipales de notre site internet.



COMITÉ CULTUREL | APPEL DE CANDIDATURES

Dans la foulée de l'adoption de notre nouvelle politique culturelle, la Ville souhaite dynamiser son comité culturel par l'ajout de nouveaux membres.

Les candidats recherchés doivent répondre à l'un des critères suivants :

- Personne ayant une expertise en développement culturel ou en gestion des arts
- Artiste professionnel dans l'une de ces disciplines : arts de la scène, arts visuels, métiers d'art et des lettres, patrimoine et communication
- Personne ayant un intérêt marqué pour les arts

La priorité sera accordée aux résidents de la Ville de Sainte-Adèle.

Notez que les membres du comité culturel ne peuvent bénéficier d'aide financière et ne sont pas rémunérés – leur implication traduit leur amour pour l'art et la culture.

Minimum de 4 réunions par année. Début des rencontres à l'automne.

Merci de manifester votre intérêt par courriel à culture@vdsa.ca

ENTREZ DANS LA DANSE.

LA FÊTE NATIONALE DU QUÉBEC

Organisée par le comité Festivités au cœur des saisons

24 JUIN

PARC DE LA FAMILLE



- 16 h à 20 h**
- Jeux gonflables
 - Maquillage
 - Animation et musique
 - Jeux de pelouse
 - BBQ et breuvages (\$)
 - *La Baladèle*
 - Livres québécois à donner

20 h Discours de la mairesse et hommage au drapeau

20 h 30 Spectacle de Raffy

22 h 30 Feux d'artifice aux pentes 40-80 (rue Émile-Cochand)

23 h Fin des activités

20 h 30
SPECTACLE DE

RAFFY



BIBLIOTHÈQUE
CLAUDE-HENRI-GRIGNON

17 AU 23 JUIN
Mise à l'honneur
de la danse dans
la culture québécoise

VIRAGE VERT

Apportez votre **bouteille d'eau RÉUTILISABLE!**
Aucune bouteille ne sera vendue sur le site.



Desjardins
Caisse de la Vallée
des Pays-d'en-Haut

En partenariat avec:
Québec



Mouvement national
des Québécoises
et Québécois

Présentateur officiel



EN CAS DE FORTE PLUIE, LA FÊTE AURA LIEU SOUS L'ESPLANADE DE LA PLACE DES CITOYENS

PLAGE MUNICIPALE JEAN-GUY CARON

HORAIRE ÉTÉ 2023

Samedi 17 juin au lundi 4 septembre 2023 | 10 h à 19 h

Fermeture à 20 h du 1^{er} au 31 juillet

Bon été et bonne baignade à tous!

TARIFICATION

ACCÈS À LA PLAGE

L'accès à la plage est **GRATUIT** pour les Adélois sur présentation de leur carte citoyenne valide.

NON-RÉSIDENT	TARIF JOURNALIER
Enfant (2 ans et -)	GRATUIT
Enfant (3 à 16 ans)	5 \$
Adulte (17 à 59 ans)	10 \$
Aîné (60 ans et +)	8 \$

LOCATION D'EMBARCATIONS ET D'ÉQUIPEMENTS

Planche à pagaie / pédalo / kayak simple	16 \$ / h
Kayak double / canot	17 \$ / h
Chaloupe	14 \$ / h
Bouée pour nage en eau libre	8 \$ / 2 h

* Pour connaître la tarification pour une passe saisonnière pour les non-résidents, communiquez avec l'équipe de la plage : 450 229-2921, poste 5212

NETTOYAGE DES EMBARCATIONS

Vous avez votre propre embarcation? Super! Sachez toutefois qu'il est maintenant obligatoire de la nettoyer avant de la mettre à l'eau.

Ainsi, une station de lavage à sec a été installée devant le chalet d'accueil de la plage, dans la zone gazonnée, afin de permettre aux propriétaires d'embarcations non motorisées de nettoyer leur équipement avant de le mettre à l'eau. Conséquemment, l'accès à l'eau pour les canots, kayaks et planches à

pagaie personnels se fera désormais à partir de la plage, et non du débarcadère.

L'objectif de cette procédure est de prévenir l'introduction et la propagation des espèces aquatiques envahissantes (EAE) qui voyagent souvent d'un plan d'eau à un autre en adhérant aux embarcations et à l'équipement nautique.

Il est essentiel que tous fassent un effort pour préserver la santé de notre magnifique lac Rond!

FÊTE familiale

DIMANCHE
2 JUILLET

9 H À 12 H

- Ateliers de cirque : jonglerie et équilibre
- Jeux gonflables
- Maquillage
- Vélos smoothies (\$)
- *La Baladèle*

11 H 15

Spectacle
L'Escale Cirque!

12 H 30

Cérémonie
*Une naissance,
un arbre*



GRATUIT
POUR TOUS

PLACE DES CITOYENS

TENNIS

L'accès aux terrains de tennis de Sainte-Adèle est GRATUIT pour tous les résidents détenteurs de leur carte citoyenne.

Pour réserver votre terrain, il suffit de devenir membre (gratuitement) en remplissant le formulaire d'inscription qui se trouve dans la section SPORTS de notre site internet.

Après avoir procédé à l'étude de votre dossier, le Service des loisirs vous fera parvenir votre identifiant et votre mot de passe pour la plateforme de réservation en ligne **ballejaune.com**

Seuls les résidents de Sainte-Adèle peuvent s'abonner en ligne. Les non-résidents doivent communiquer avec le Service des loisirs au 450 229-2921, poste 7244.

Vous trouverez tous les règlements et informations utiles dans la section SPORTS de notre site internet.



TERRAINS

Terre battue

Parc Claude-Henri-Grignon : 3
Parc Claude-Grégoire : 2

Surface dure

Parc Claude-Cardinal : 1

COURS DE TENNIS INSCRIPTIONS EN LIGNE DU 3 AU 25 JUIN

ÂGE	SESSION D'ÉTÉ (6 COURS)	HORAIRE	TERRAIN	COÛT (TX INC.)
5 - 7 ans	SAMEDI 8 juillet au 12 août	13 h à 14 h	Parc Claude-Grégoire (Mont-Rolland)	72 \$* par groupe d'âge
8 - 10 ans		14 h à 15 h		
11 - 14 ans		15 h à 16 h		
Adulte débutant et intermédiaire (15 ans+)	MARDI 4 juillet au 8 août	18 h 30 à 20 h (débutant) 20 h à 21 h 30 (intermédiaire)	Parc Claude-Henri- Grignon	145 \$* par groupe d'âge
	JEUDI 6 juillet au 10 août	18 h 30 à 20 h (intermédiaire) 20 h à 21 h 30 (débutant)		

* Prix résident

COURS DE TENNIS PRIVÉ ET SEMI-PRIVÉ

Améliorez votre revers, votre service et différents aspects de votre jeu grâce aux cours de tennis offerts pendant la saison estivale.

Sous la supervision des instructeurs qualifiés de Marcotte Sports - des pros de tennis reconnus qui offrent des cours dans plusieurs municipalités des Laurentides - perfectionnez votre technique et vos habiletés.

TARIF HORAIRE

Pour les cours privés/semi-privés, veuillez contacter l'école Marcotte sports : 450 543-0035

ÂGE	PRIVÉ	SEMI-PRIVÉ (2 pers.)
15 ans-	54 \$*	36 \$* par pers.
16 ans+	72 \$*	48 \$* par pers.

* Prix résident



SAINTE-ADELE énergique!

**ACTIVITÉS EXTÉRIEURES GRATUITES
POUR TOUS!**

Aucune inscription requise



YOGA

AVEC STÉPHANIE SCHERRER

**26 JUIN AU
14 AOÛT**

LUNDI | 19 h à 20 h
Parc de la Famille
Apportez un tapis d'exercice



DANSE PERCUSSIVE

AVEC LAURENCE GÉNIER PARENT-ENFANT

**26 JUIN AU
14 AOÛT**

LUNDI | 19 h à 20 h
Place des citoyens
(Esplanade)



DANSES « CÂLLÉES »

AVEC LE PTIT TRAD DU NORD

**27 JUIN AU
15 AOÛT**

MARDI | 19 h à 20 h
Place des citoyens
(Esplanade)



DANSE EN LIGNE

AVEC MONIQUE DESPAROIS

**28 JUIN AU
16 AOÛT**

MERCREDI | 19 h à 20 h 30
Place des citoyens
(Esplanade)



SWING

AVEC SWING LAURENTIDES



**29 JUIN AU
17 AOÛT**

JEUDI | 19 h à 20 h 30
Place des citoyens
(Esplanade)



ZUMBA

AVEC MARTINE PLOUFFE

**30 JUIN AU
18 AOÛT***

VENDREDI | 9 h 30 à 10 h 30
Place des citoyens
(Esplanade) *Relâche le 14 juillet

INFORMATIONS : 450 229-2921, poste 7244

BOURSES DE

100\$
À
500\$

Pour la relève sportive adéloise



PROGRAMME
de soutien à
L'EXCELLENCE
SPORTIVE

DES BOURSES OFFERTES AUX JEUNES ATHLÈTES ADÉLOIS

La Ville de Sainte-Adèle est fière de reconnaître le dévouement, la discipline et l'effort des jeunes athlètes adélois par l'entremise du *Programme de soutien à l'excellence sportive*. En supportant financièrement les athlètes de haut niveau, ce programme vise à souligner la ténacité, la rigueur et l'assiduité au travail de la relève sportive adéloise.

Le programme prévoit des bourses individuelles de 100 \$ à 500 \$, selon le niveau de compétition dans lequel l'athlète évolue : régional, provincial, national ou international. Pour être éligible, les candidats doivent

résider à Sainte-Adèle depuis au moins 24 mois, être âgés de 25 ans ou moins au moment du dépôt de la demande, et évoluer dans une discipline reconnue par Sports Québec.

Les personnes intéressées à soumettre leur dossier doivent compléter le formulaire de candidature et nous le faire parvenir par la poste ou par courriel **au plus tard le mardi 5 septembre**.

Tous les détails en lien avec ce programme sont disponibles sur le site internet de la ville.

CLUB DE PÉTANQUE



Les activités du club débutent au mois de mai. Les personnes qui souhaitent se joindre au club sont invitées à se rendre aux terrains situés en bordure du Parc linéaire le P'tit Train du Nord, juste à côté de l'ancienne gare de Mont-Rolland.

HORAIRE ET DÉROULEMENT

Du lundi au vendredi
18 h 45 | Formation des équipes
19 h | Début du jeu

Noter que les horaires du début et de la fin de la saison peuvent changer en fonction de la température du soir.

Coût de l'activité | 10 \$ pour la saison

Pour informations : Claude Ratelle 450 229-9966

PICKLEBALL

5 terrains de pickleball sont disponibles dans le parc Claude-Cardinal. Vous pouvez vous joindre à la ligue de pickleball ou encore pratiquer à votre gré.

Outre ces plages horaires réservées, la surface multisports (il est également possible d'y pratiquer le tennis et le basketball) peut être utilisée pour du jeu libre.

Mis à part pour la ligue, la durée d'utilisation d'un terrain est de 1 heure maximum et peut être prolongée si personne n'est en attente.

Pour informations :

Club de Pickleball de Sainte-Adèle 514 794-9447

HORAIRE DE LA LIGUE

Lundi : 9 h à 12 h
Mardi : 9 h à 12 h
18 h à 21 h
Mercredi : 9 h à 12 h
Jeudi : 9 h à 12 h
18 h à 21 h
Vendredi : 9 h à 12 h
Samedi : 9 h à 12 h



LES P'TITS JEUDIS ENSOLEILLÉS

10 H

GRATUIT

6

JUILLET

Le journal
de Kalimba
SPECTACLE MUSICAL

5 - 12
ANS



13

JUILLET

Ti-Jean
chez les
Revenants
THÉÂTRE DE
MARIONNETTES

4 ANS
+



20

JUILLET

Les Billy-
croquettes
SPECTACLE
MUSICAL

2 - 8
ANS



27

JUILLET

Bill Bestiole 2
Les créatures
du Jurassique
SPECTACLE
INTERACTIF

5 - 12
ANS



ESPLANADE DE LA PLACE DES CITOYENS



LA BALADÈLE EST DE RETOUR!

Au grand bonheur de tous, *La Baladèle* sera à nouveau présente dans les parcs et lors des événements estivaux, afin d'offrir des activités, de l'animation, du divertissement, des services et de l'information aux citoyens.

Au cours de l'été, *La Baladèle* effectuera plus de 35 sorties! En plus d'être présente lors des grands événements de l'été, comme les Soirées Nostalgia, la Fête nationale du Québec, la Fête familiale, les Projections d'Adèle et plus encore, l'équipe de *La Baladèle* se rendra à vos endroits favoris – la plage Jean-Guy-Caron, la Place des citoyens, l'un des 23 parcs de la Ville, etc. – et vous proposera de nombreuses activités et différents services.

Empruntez nos raquettes de tennis et jeux de jardin (jeu de fers, *spikeball*, pétanque, *frisbee*, quilles finlandaises, etc.) choisissez un bouquin dans notre boîte à livres; profitez du lounge et du système de son ou encore, remplissez votre bouteille d'eau réutilisable à notre distributeur d'eau.

De plus, grâce à la documentation disponible à bord de *La Baladèle*, vous pourrez vous renseigner sur les activités esti-vales, de même que la culture et le riche patrimoine adélois!

La Baladèle sera en virée tout au long de l'été sur l'ensemble du territoire de Sainte-Adèle. Suivez les déplacements et les activités de *La Baladèle* via notre site internet et notre page Facebook, où seront annoncées les nombreuses sorties.



PARC DE LA FAMILLE



Les projections d'Adèle FILMS PLEIN AIR



12
AOÛT | **LE CHAT POTTÉ:
LE DERNIER VŒU**

19
AOÛT | **AVALONIA : UN
MONDE ÉTRANGE**

26
AOÛT | **FILM
MYSTÈRE**



EN
PARTENARIAT
AVEC



**19 H OU 19 H 30
ANIMATION
TIRAGE**

**20 H OU 20 H 30
PROJECTION**
Selon le coucher du soleil



GRATUIT

Fêtes de Quartier



SE RETROUVER POUR FESTOYER!



Faites comme de nombreux Adélois l'ont fait l'été passé : organisez une fête de quartier avec le support de la Ville afin de rencontrer vos voisins!

Choisissez une date et un lieu, invitez vos voisins et contactez le Service des loisirs, de la culture et de la vie communautaire pour bénéficier d'une aide financière et peut-être même accueillir *La Baladèle* lors de votre fête!

Visitez notre site internet pour connaître les critères d'admissibilité ainsi que la forme d'aide dont vous pouvez bénéficier. Profitez également de conseils et d'outils pratiques pour l'organisation de votre événement.

Prêt pour l'organisation de la fête?

Rien de plus simple! Remplissez le formulaire en ligne afin de faire une demande d'aide financière, de

fermeture partielle de rue ou encore pour accueillir *La Baladèle*!

Pourquoi organiser une fête de quartier?

Les fêtes de quartier sont une excellente façon de faire connaissance avec ses voisins! Conviviaux et propices aux échanges, ces rassemblements permettent de mieux connaître ses voisins et de tisser des liens avec eux, favorisant ainsi un sentiment de solidarité et d'appartenance à la communauté.

Les fêtes de quartier sont organisées par les résidents pour les résidents, mais le Service des loisirs, de la culture et de la vie communautaire propose d'assister les organisateurs dans la mise en œuvre de ces rassemblements chaleureux et si précieux pour avoir du bon voisinage!

POUR CONNAÎTRE TOUS LES DÉTAILS, balayez ce code QR ou rendez-vous sur : ville.sainte-adele.qc.ca/page-fetes-de-quartier



*Organisez une fête de quartier
et découvrez les bons côtés d'être à côté!*





CHANGEMENTS AU CONSEIL D'ADMINISTRATION

Lors du conseil d'administration tenu le 18 avril dernier, Sophie Marcil a été nommée au poste de vice-présidente et Carole Bouchard à celui de secrétaire. Le mandat de Michel Denis au poste de trésorier a aussi été renouvelé par les membres du conseil.

Ouvrez l'œil pour savoir qui sera le ou la prochain(e) président(e) de Plein Air Sainte-Adèle.

MERCI ROBIN!

Plein Air Sainte-Adèle (PASA) et la communauté de plein air souhaitent remercier **Robin Gauthier-Ouellet** pour sa contribution exceptionnelle en tant que président de PASA de novembre 2021 à avril 2023.

Pendant son mandat, Robin a été incroyablement compétent pour faire avancer plusieurs dossiers importants de l'organisme, concernant notamment les assurances, le financement et les partenariats. Il a su créer des liens forts avec les nombreux partenaires et donateurs.

Son dévouement et sa persévérance ont été une source d'inspiration pour tous les membres de l'organisation.

Robin laisse une empreinte indélébile dans l'histoire de notre organisation et du plein air à Sainte-Adèle. Robin continuera de contribuer au plein air à Sainte-Adèle en tant qu'administrateur au conseil d'administration de PASA.

Un gros merci Robin!



LES CORVÉES DU PRINTEMPS!

Pour l'amour des sentiers, sortez vos pelles et râteaux!

Comme à tous les ans, PASA organise plusieurs corvées dans les différents réseaux de la ville et compte sur la participation de tous pour préparer les sentiers pour la belle saison.

3 JUIN | CORVÉE AU PARC DU MONT LOUP-GAROU

Nous vous attendons le samedi 3 juin prochain à compter de 9 h au Parc du Mont Loup-Garou pour une corvée sur le sentier de randonnée **Poirier**. C'est un rendez-vous!

Quoi apporter lors d'une corvée en sentier?

Pelle, râteau, bêche, sceau, sécateurs, sciote, gants, chasse-moustique, crème solaire, chapeau, de l'eau et votre bonne humeur! Aucune expérience n'est requise.

Consulter notre page Facebook pour connaître les dates et emplacements des prochaines corvées - d'autres dates seront annoncées bientôt!



LE PARC DU MONT LOUP-GAROU BIEN PLUS QU'UNE LÉGENDE!

Officiellement inauguré par la Ville de Sainte-Adèle le 11 juin 2021, le parc du Mont Loup-Garou se développe progressivement sous la houlette d'une administration compétente et motivée. En effet, la Ville a confié la gestion du Parc à la Chambre de commerce et de tourisme de Sainte-Adèle (CCTSA) en décembre 2021, dans le cadre d'une entente d'une durée de 5 ans.

Forte de son expérience de gestionnaire de parc acquise avec le parc de la rivière Doncaster, la Chambre de commerce a démontré ses compétences en matière de gestion de site de plein air et est l'organisme tout désigné pour favoriser un développement structuré et harmonieux du parc.

Projets réalisés et responsabilités

Parmi les projets réalisés par l'administration du Parc, mentionnons notamment l'aménagement d'un petit kiosque d'accueil. Les visiteurs peuvent s'y procurer les cartes des sentiers, parler aux préposés du parc, se renseigner sur les parcours possibles, acquitter leurs frais d'entrée et même faire l'achat d'items promotionnels.

L'équipe s'occupe également de la gestion, l'entretien et la surveillance des lieux et des stationnements; du dévelop-

pement et de l'entretien des sentiers en collaboration avec l'organisme bénévole Plein-Air Sainte-Adèle (PASA); de demandes de subventions pour d'éventuels projets, d'activités de levée de fonds, de promotion, etc.

Tarifcation et financement

L'équipe du parc du Mont Loup-Garou tient à rappeler que l'accès est GRATUIT en tout temps pour les résidents de Sainte-Adèle, sur présentation de leur carte citoyenne.

Les non-résidents, à l'exception des enfants de 6 ans et moins, doivent quant à eux se procurer un accès journalier – cette contribution permet d'entretenir, d'aménager et de développer le parc afin de bonifier l'expérience de plein air des usagers.

Par ailleurs, en soutien à l'organisme PASA, la Chambre de commerce et de tourisme de Sainte-Adèle et l'équipe du parc du Mont Loup-Garou invitent les amateurs de plein air à se procurer leur CARTE DE MEMBRE PRIVILÈGE 2023. Cette carte, qui donne droit à des rabais intéressants dans plus de 13 commerces (pour l'instant!), contribue directement au financement de l'organisme bénévole PASA et leur permet de poursuivre leur mission essentielle : entretenir, développer et pérenniser les sentiers de plein air de Sainte-Adèle.

Vous n'êtes jamais allés au Parc du Mont Loup-Garou? Qu'attendez-vous?

Le Parc du Mont Loup-Garou, c'est un paradis du plein air de 788 acres; l'équivalent de 595 terrains de football. Ce parc récréotouristique 4 saisons offre près de 50 kilomètres de sentiers pour la pratique d'une multitude d'activités non motorisées : randonnée pédestre, vélo de montagne, course en sentier, ski de fond, raquette et fatbike.

Suivez le parc du Mont Loup-Garou et Plein Air Sainte-Adèle sur Facebook pour être au fait des toutes dernières nouvelles de notre si beau terrain de jeu!





CENTRE SPORTIF Pays-d'en-Haut

Programmation été 2023

Programmation Nager pour la vie
Du 12 juin au 20 août (8 semaines)

Programmation Mise en forme aquatique
Du 12 juin au 20 août (8 semaines)

Programmation Mise en forme en salle
Du 12 juin au 20 août (8 semaines)

** Note: tous les cours de la programmation seront suspendus durant les semaines de la construction, soit du 23 juillet au 5 août 2023, inclusivement.*

NATATION | ÉVALUATION GRATUITE DE NIVEAU

Vous ne savez pas quel cours correspond à votre niveau de nageur et à vos aptitudes? Profitez d'une évaluation gratuite offerte par le Centre sportif.

Présentez-vous sans rendez-vous pendant l'une des plages horaires suivantes :

- Jeudi 18 mai de 17 h 30 à 19 h
- Vendredi 19 mai de 17 h 30 à 19 h
- Samedi 20 mai de 14 h à 18 h

** Maillot et bonnet de bain requis*

Notes:

- L'évaluation n'est pas nécessaire pour les enfants âgés de 4 mois à 3 ans, car l'inscription se fait en fonction de l'âge du participant;
- Cette évaluation permet seulement de déterminer le bon niveau du nageur et ne priorise pas votre place lors de la période d'inscriptions.

INSCRIPTIONS

Du 28 mai au 1^{er} juin 2023

Résidents de la MRC des Pays-d'en-Haut (Sainte-Adèle, Estérel, Lac-des-Seize-Îles, Morin-Heights, Piedmont, Saint-Adolphe-d'Howard, Saint-Sauveur, Sainte-Anne-des-Lacs et Sainte-Marguerite-du-Lac-Masson)

Du 2 juin au 6 juin 2023

Pour tous

Du 28 mai au 6 juin 2023

INSCRIPTION EN LIGNE

www.centresportifpaysdenhaut.com

9 h à 20 h tous les jours

INSCRIPTION EN PERSONNE

252, boul. de Sainte-Adèle

9 h à 20 h - Du lundi au vendredi

9 h à 17 h - Samedi et dimanche

SECTEUR ARÉNA

Pour toute demande d'informations en lien avec les réservations de glace, les horaires de patinage libre, hockey libre et bâton-rondelle, veuillez-vous informer auprès du responsable aréna, Sylvain Descoteaux, au 579 202-1722, poste 8403 ou à sdescoteaux@cspdh.com

Pour tout complément d'information :

www.centresportifpaysdenhaut.com | 579 202-1722

ORGANISMES

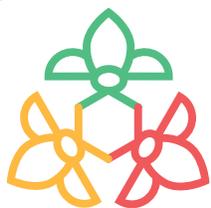


L'année du grand BOURDONNEMENT

Déjà 5 ans que les abeilles du Rucher collectif sont présentes parmi nous. Sans faire de bruit, toujours aussi discrètes, elles contribuent de plus en plus à changer nos mentalités et le regard que l'on porte sur leur rôle, qui va bien au-delà de la production du miel. Avec nos abeilles en ville, l'objectif demeure : se reconnecter avec la nature et entre nous, à travers les activités de l'organisme.

Avec plus de 200 000 abeilles en haute saison, ces petites butineuses de l'espoir façonnent notre environnement. Chaque fleur qu'elles butinent, c'est l'occasion de polliniser et de contribuer à notre biodiversité. Ne soyez pas surpris si autour de vous, le paysage végétal se transforme, c'est le fruit de leur travail acharné.

Alors qu'à ses débuts, le Rucher pouvait compter sur une poignée de bénévoles, cette année, c'est une véritable colonie qui se mobilise et qui se met au service de la communauté. Grâce à la générosité de ceux-ci, de dame nature, de nos abeilles, de la population et de nos villes partenaires, nous



Le Rucher Collectif



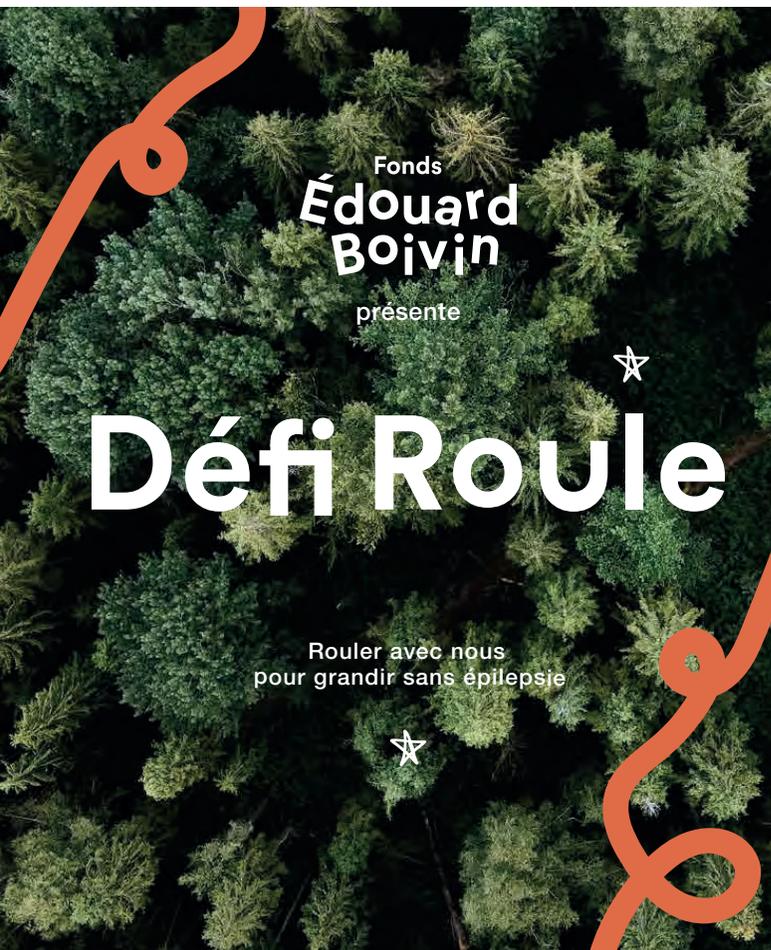
pourrons redonner plusieurs milliers de dollars à des organismes alignés avec notre mission, dans le but de soutenir leurs initiatives. C'est donc une histoire d'entraide entre nous et les abeilles, qui se cultive et qui sème de bien beaux projets.

Bourdonner et redonner

Cet été, deux activités citoyennes seront à l'avant-plan. Tout d'abord, le jardin des pollinisateurs, situé au parc Zénon-Alary dans le secteur Mont-Rolland, sera agrandi et ragaillardi par des bénévoles de tous âges qui auront répondu à l'appel. Cette initiative est une collaboration de la Ville de Sainte-Adèle, du centre de jardin Jardinor et du Rucher collectif.

Ensuite, le 13 août aura lieu le premier pique-nique collectif à la Place des citoyens. Ce rassemblement convivial sera l'occasion de fêter le Rucher et d'inviter la population à venir partager un dîner à la bonne franquette.

Qu'on se le dise : l'année 2023 sera des plus « buzzantes »!!



Fonds
**Édouard
Boivin**

présente



Défi Roule

Rouler avec nous
pour grandir sans épilepsie



DÉFI ROULE À FOND

Le 17 juin, à vos vélos de montagne : roulez pour grandir sans épilepsie! En famille, entre amis, entre collègues ou en solo, relevez le Défi Roule à fond.

Votre défi? Entre 9 h 30 et 15 h, effectuer le plus de tours du sentier signature *Fat Garou* au Parc du Mont Loup-Garou à Sainte-Adèle.

Pour les enfants de 12 ans et moins, ce sera le plus de tours du sentier *Portobello*.

Plus de 300 cyclistes sont attendus!

Au profit du Fonds Édouard Boivin de la Fondation CHU Sainte-Justine, votre défi en sera aussi un de collecte de fonds. Votre entourage sera invité à faire un don pour vous encourager dans votre défi.

En roulant à fond, l'objectif est d'amasser 200 000 \$

QUAND?

Le samedi 17 juin 2022 de 8 h à 16 h 30

OÙ?

Parc du Mont Loup-Garou, Sainte-Adèle

Informations complètes
et inscriptions sur rouleafond.ca



VIVEZ L'ACTION
VIVEZ L'ÉMOTION

10 JUIN DE 16 H À 23 H
PLACE DES CITOYENS

Ensemble, nous sommes plus grands que le cancer!

INSCRIVEZ-VOUS OU FAITES UN DON au Relais pour la vie des Sommets à relaispourlavie.ca



JOIGNEZ-VOUS AU
RELAIS POUR LA VIE
POUR CHANGER
L'AVENIR DU CANCER.



ABONNEZ-VOUS À
NOTRE NOUVELLE PAGE
FACEBOOK!

Ville de Sainte-Adèle - nouvelle page
[@villesteadele](https://www.facebook.com/villesteadele)



BA
BILL
ARD



ABONNEZ-VOUS
À L'INFOLETTRE!

Sur la page d'accueil de
notre site internet.



FERMETURE
DES BUREAUX

FÊTE NATIONALE DU QUÉBEC
ET FÊTE DU CANADA

Les bureaux de l'hôtel de ville,
du Service des loisirs, du Service de
sécurité incendie, des Services
techniques et des travaux publics seront
fermés à l'occasion de la Fête nationale
du Québec (**lundi 19 juin**) et de la Fête
du Canada (**lundi 26 juin**).

La bibliothèque Claude-Henri-Grignon
sera ouverte les 19 et 26 juin mais
FERMÉE le 24 juin et le 1^{er} juillet.

La Place des citoyens sera
FERMÉE les 19 et 26 juin.



VERSEMENTS
DE TAXES

N'oubliez pas d'effectuer
vos versements de taxes!
5 juin – 3^e versement
20 juillet – 4^e versement

MARCHÉ PUBLIC de Sainte-Adèle

samedi 3 juin

LA GRANDE
JOURNÉE
DES PETITS
ENTREPRENEURS

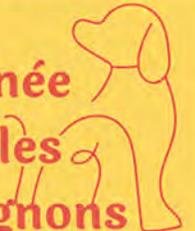
samedi 15 juillet

LES BELLES
D'AUTREFOIS



samedi 19 août

Journée
Fidèles
compagnons



Place des citoyens - 999 boul Sainte-Adèle
9 H - 15H



AU CŒUR DE L'IDENTITÉ ADÉLOISE

L'histoire est au cœur de notre identité et nous mettons tout en œuvre pour promouvoir l'héritage naturel, culturel et architectural de Sainte-Adèle, afin de le transmettre aux générations futures.

Le patrimoine adélois regorge de témoignages importants : bâtiments historiques, lieux emblématiques, murales géantes qui évoquent notre riche passé – il y a tant d'histoire à découvrir!

Que ce soit à l'aide de l'application mobile *BaladoDécouverte* ou munis de nos superbes brochures, dont les nouvelles éditions sont disponibles à la Place des citoyens, partez à la découverte de nos nombreux circuits historiques!

CIRCUITS HISTORIQUES GUIDÉS

Prenez part à nos 2 circuits historiques guidés - soit Sainte-Adèle en haut et Mont-Rolland - en compagnie d'un personnage historique ayant contribué au développement de notre ville. Une rencontre interactive avec le passé qui vous enchantera!

CIRCUITS PATRIMONIAUX | SAINTE-ADÈLE ET MONT-ROLLAND

Parcourez nos 2 circuits patrimoniaux et découvrez une quarantaine de bâtiments qui ont marqué le développement de la ville et qui illustrent la richesse de notre architecture.

MURALES DES PAYS-D'EN-HAUT

Ce circuit composé de 16 murales géantes, réalisées par des artistes de renom, est une véritable incursion dans l'histoire des Pays-d'en-Haut.

NOS PARCS, PARCELLES D'HISTOIRE

Visitez les parcs de la Ville et découvrez 12 panneaux d'interprétation qui retracent l'origine du nom de nos parcs, expliquent leur signification et décrivent comment ces personnes ou ces lieux significatifs ont contribué à l'émergence ou au développement de l'identité de la municipalité.



CIRCUITS HISTORIQUES GUIDÉS

2 CIRCUITS PÉDESTRES INÉDITS

LES SAMEDIS
du 15 juillet au 26 août
DÉPARTS À 10 H ET 13 H

CIRCUIT SAINTE-ADÈLE EN HAUT

En compagnie de Juliette Poirier, fille du docteur Jérémie Poirier

Départ de la Place des citoyens

CIRCUIT MONT-ROLLAND

En compagnie de Théodore St-Germain, contremaitre à La Rolland et secrétaire-gérant de la caisse populaire

Départ du Centre communautaire Jean-Baptiste-Rolland

DÉCOUVREZ une parcelle de l'histoire de Sainte-Adèle en compagnie d'un **PERSONNAGE HISTORIQUE!**

GRATUIT
SANS
RÉSERVATION





Carnet PATRIMONIAL

HISTOIRE ET PATRIMOINE

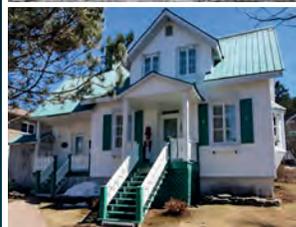
Parcourez nos deux circuits patrimoniaux et découvrez une quarantaine de bâtiments qui ont marqué le développement de la ville et qui illustrent la richesse de notre architecture.

CIRCUITS SAINTE-ADÈLE | MONT-ROLLAND

Visitez les circuits à pied grâce à la brochure offerte gratuitement à la Place des citoyens

aussi disponible sur

Balado  découverte



*DÉCOUVREZ
une page unique de
l'histoire des
Pays-d'en-Haut*



**Partez à la découverte de
16 œuvres géantes extérieures**

VISITEZ LE CIRCUIT À PIED
grâce à la brochure offerte gratuitement
à la Place des citoyens.

aussi disponible sur

Balado  découverte





CIRCUIT DE PANNEAUX D'INTERPRÉTATION

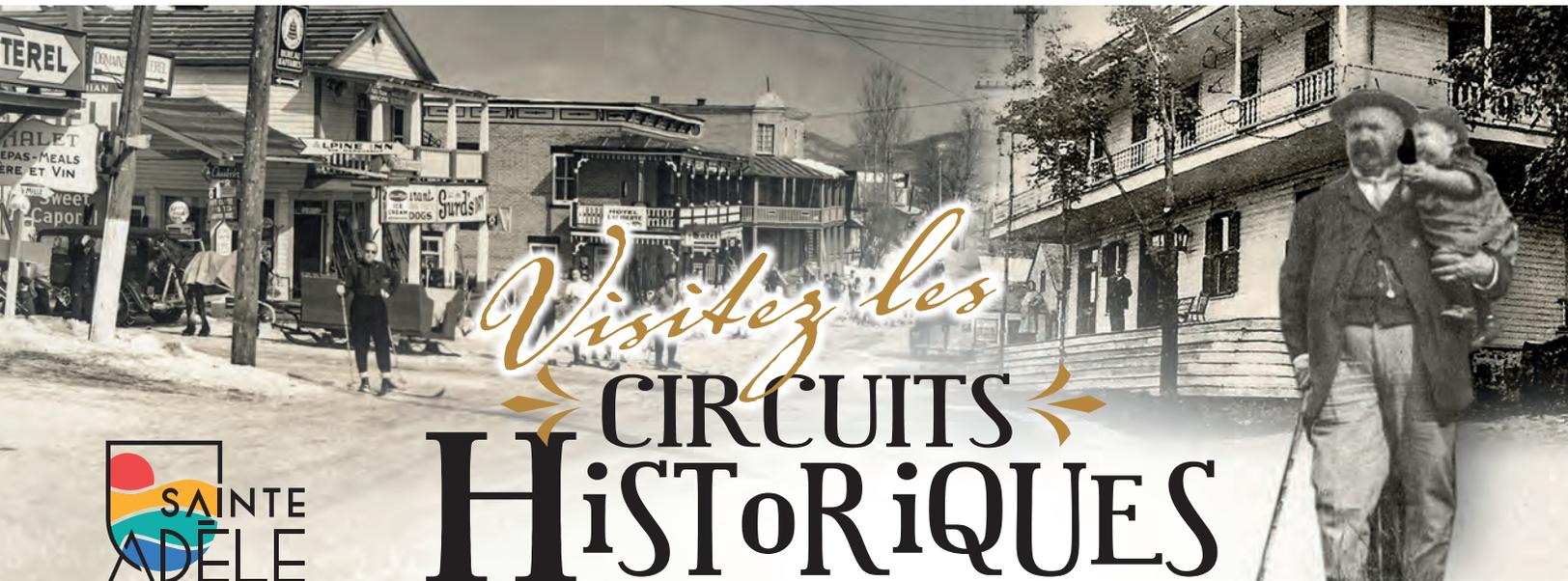
Parc Claude-Cardinal
 Parc Claude-Grégoire
 Parc Claude-Henri-Grignon
 Parc Jean-Guy-Caron
 Parc Lépine
 Parc Lionel-Patry

Parc Louis-Aubert
 Parc du Mont Durocher
 Parc des Paysans
 Parc des pentes 40-80
 Parc de la rivière Doncaster
 Parc Zénon-Alary

Visitez les parcs de la Ville et découvrez
 12 panneaux d'interprétation qui
 retracent l'origine du nom de nos parcs.

Disponible sur

Balado 
découverte



Visitez les CIRCUITS HISTORIQUES

DE SAINTE-ADÈLE



AVEC

Balado 
découverte

l'application mobile GRATUITE
 qui oriente les utilisateurs de téléphones
 et tablettes dans leur visite guidée de
 circuits thématiques.

 **HISTOIRE ET PATRIMOINE**
 Sainte-Adèle des Pays-d'en-Haut

 **MONT-ROLLAND**
 Patrimoine industriel de Sainte-Adèle

 **LES MURALES DES PAYS-D'EN-HAUT**

 **NOS PARCS, PARCELLES D'HISTOIRE**



une naissance
un LIVRE

Vous aimeriez introduire votre tout-petit au monde de la lecture? Ça tombe bien! La trousse du parfait bébé-lecteur est maintenant arrivée à votre bibliothèque!

Il suffit d'y abonner votre enfant de moins de 18 mois et la trousse vous sera remise gratuitement. Vous y découvrirez un livre exclusif, des outils de stimulation au monde de l'écrit, un magazine spécial *Naître et grandir* abordant différents thèmes, et plus encore!



UNE NAISSANCE
UN ARBRE

La Ville de Sainte-Adèle est fière de souligner la naissance d'enfants adéolois en plantant un arbre au nom des nouveau-nés dans l'un de ses parcs. Une cérémonie annuelle rassemblera les familles pour célébrer les naissances.

Cette année, elle aura lieu lors de la **Fête familiale**, qui se tiendra le dimanche 2 juillet au parc Claude-Henri-Grignon. La cérémonie se déroulera à 12 h 30 et célébrera les enfants nés en 2022, et déjà inscrits à la bibliothèque.

Comment inscrire votre enfant de 18 mois et moins pour l'an prochain?

Présentez-vous à la bibliothèque pour obtenir sa carte citoyenne et faire un abonnement à son nom. Vous pourrez alors compléter le formulaire pour participer au programme *Une naissance, un arbre*.



CIRCUIT DES BOÎTES À LIVRES

Cet été, parcourez le circuit des boîtes à livres dans les parcs de Sainte-Adèle. Ces mini-bibliothèques offrent des livres en accès libre, à toute heure du jour et de la nuit. Le fonctionnement est simple : prenez un livre et donnez-en un. Voilà l'occasion parfaite de partager vos livres préférés et de découvrir de nouveaux coups de cœur!

OÙ TROUVER NOS BOÎTES À LIVRES?

- Plage Jean-Guy-Caron
- Parc des Pentés 40-80 (croque-livres)*
- Parc Lépine
- Parc du Mont Loup-Garou
- Parc Claude-Cardinal
- Parc de la Rivière Doncaster
- Parc Claude-Henri-Grignon (croque-livres)*
- À bord de *La Baladèle* lors de ses nombreux déplacements estivaux



* Les croque-livres contiennent exclusivement des livres pour enfants.

Club de lecture d'été TD

Le Club de lecture d'été TD est le plus important programme de lecture d'été au Canada. Gratuit et bilingue, il est destiné aux enfants de tout âge, quels que soient leurs goûts et leurs aptitudes.

Offert par plus de 2 200 bibliothèques publiques canadiennes, il met en valeur des œuvres, des auteurs et des illustrateurs canadiens, et est conçu pour permettre aux enfants de vivre les plaisirs de la lecture et des livres, afin qu'ils aiment lire toute leur vie.

Les enfants de 0 à 12 ans peuvent y participer n'importe où et n'importe quand pendant l'été : à la bibliothèque, à la maison, en ligne, sur la route, partout où leur été les mènera!

Inscriptions à la bibliothèque dès le 17 juin!



LIVRES NUMÉRIQUES

Vous souhaitez accéder à la collection de plus de 22 000 livres numériques de *Ma biblio à moi*, mais vous avez besoin d'aide? Prenez rendez-vous avec le technicien en documentation pour une initiation individuelle.

catalogage@vdsa.ca
450 229-2921, poste 7242

DONS DE LIVRES

La bibliothèque accepte habituellement vos dons de livres en bon état. Toutefois, faute d'espace, nous vous encourageons maintenant à donner vos livres dans les boîtes à livres, à des amis ou à des organismes communautaires. Les livres en mauvais état, jaunis, moisiss, décolorés ou déchirés doivent être mis au recyclage.



LANCEMENT DE LA MINUTE PASSE... DE GENEVIÈVE CATTÀ



Le lancement du recueil de poésie *La minute passe sur les épaules de ta voix* aura lieu le samedi 3 juin à 15 h 30 à la Place des citoyens.

Dans ce recueil, finaliste pour le *Prix d'excellence de la poésie 2023*, Geneviève Catta propose une suite de courts poèmes où elle explore l'émiettement de l'amour et son inépuisable réveil.

Madame Mireille Cliche, poétesse, agira à titre de marraine d'honneur de l'événement.

Des performances improvisées à la kora (instrument de musique africain) seront aussi réalisées par Estelle Lavoie.



SUGGESTIONS ROMANS JEUNESSE



Tommy l'enfant-loup
Samuel Archibald



L'oiseau rare
Yanick Villedieu



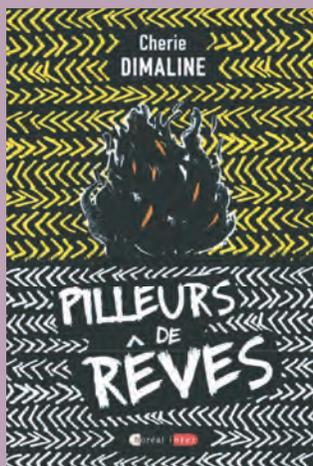
Robot sauvage
Peter Brown



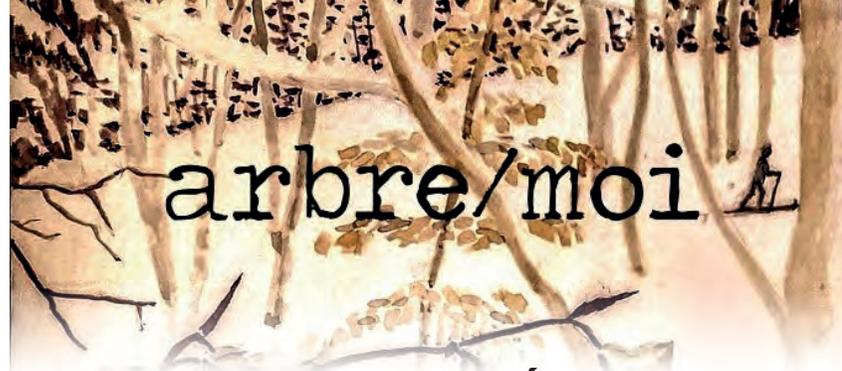
Enterrer la lune
Andrée Poulin



La fin du monde est pour demain
André Marois



Pilleurs de rêves
Cherie Dimaline



ATELIER DE CRÉATION COLLABORATIVE ARBRE/MOI

Aimez-vous les arbres? Y a-t-il un arbre qui est spécial pour vous? Aimerez-vous partager votre arbre spécial avec d'autres à travers l'art collaboratif et l'écriture?

L'artiste visuelle Elizabeth Whalley vous invite à participer à *arbre/moi*, un projet de création collaborative d'images et de textes sur les arbres.

Le projet comprend un atelier de collaboration créative et une exposition. Les matériaux artistiques seront fournis.

L'atelier aura lieu le **samedi 3 juin de 10 h à 12 h** à la bibliothèque Claude-Henri-Grignon.

Les places sont limitées. Pour vous inscrire, communiquez avec le comptoir de prêt au 450 229-2921, poste 7238.

S
T
I
O
N



MARIE FRANÇOISE
CONDAMIN

E
X
P
O

Aquarelles

Vernissage en présence
de l'artiste le samedi
13 mai à 13 h
à la bibliothèque
Claude-Henri-Grignon
555, boul. de Sainte-Adèle
porte 118

10 MAI
AU **28**
AOÛT
2023



LA VILLE DE
SAINTE-ADELE
JOIGNABLE
24/7!



Un seul
numéro
**450
229-2921**

PARLEZ DIRECTEMENT

à un agent de service au citoyen,
sur des heures étendues :

- Après les heures de bureau
- Les fins de semaine
- Les jours fériés

SERVICES OFFERTS :

- Informations et assistance pour vos recherches
- Réponses à vos questions
- Enregistrement des plaintes et requêtes
- Transfert d'appel au service approprié



COORDONNÉES
DES SERVICES

450 229-2921

www.ville.sainte-adele.qc.ca

HÔTEL DE VILLE

1381, boulevard de Sainte-Adèle
Sainte-Adèle (Québec) J8B 1A3

BIBLIOTHÈQUE

CLAUDE-HENRI-GRIGNON

555, boulevard de Sainte-Adèle,
porte 118

SERVICE DES LOISIRS

1200, rue Claude-Grégoire

SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS ET SERVICES TECHNIQUES

2815, rue Rolland

SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE

100, rue des Cantonniers

URGENCE

911

APPELS NON URGENTS (SQ)

310-4141

*Le bulletin municipal
« L'Actualité adéloise » est une publication
distribuée par la Ville de Sainte-Adèle*

Graphisme : Pixel Créatif



Impression : Imprimerie



Tirage : 8 800 copies

